<RepeatBlock-Amend><Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>11</NumAm>

Amendement <NumAm>11</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Considérant E bis (nouveau)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
|   | ***E bis. considérant que l’Union respecte la souveraineté des États membres, la démocratie nationale et le principe de subsidiarité;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>12</NumAm>

Amendement <NumAm>12</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Paragraphe 2</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
| 2. estime ***que les faits et tendances évoqués dans l’annexe à la présente résolution, pris ensemble, représentent une*** menace systémique pour les valeurs de l’article 2 du traité UE et ***constituent un*** risque clair de violation grave de celui-ci; | 2. estime ***qu’il n’existe pas de*** menace systémique pour les valeurs de l’article 2 du traité UE et***, par conséquent, aucun*** risque clair de violation grave de celui-ci; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>13</NumAm>

Amendement <NumAm>13</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Paragraphe 3</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
| ***3. prend acte du résultat des élections législatives en Hongrie, qui ont eu lieu le 8 avril 2018; souligne le fait que tout gouvernement hongrois est responsable de l’élimination du risque d’une violation grave des valeurs de l’article 2 du traité UE, même si ce risque est une conséquence durable des décisions politiques proposées ou avalisées par les gouvernements précédents;*** | ***supprimé*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>14</NumAm>

Amendement <NumAm>14</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Paragraphe 4</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
| ***4. soumet par conséquent, conformément à l’article 7, paragraphe 1, du traité UE, la présente proposition motivée au Conseil, invitant le Conseil à constater s’il existe un risque clair de violation grave, par la Hongrie, des valeurs visées à l’article 2 du traité UE et à adresser à la Hongrie des recommandations appropriées à cet égard;*** | ***supprimé*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>15</NumAm>

Amendement <NumAm>15</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Paragraphe 5</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
| 5. charge son Président de transmettre la présente résolution ***et la proposition motivée de décision du Conseil qui y est annexée*** à la Commission et au Conseil, ainsi qu’aux gouvernements et aux parlements des États membres. | 5. charge son Président de transmettre la présente résolution à la Commission et au Conseil, ainsi qu’aux gouvernements et aux parlements des États membres. |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{05/09/2018}5.9.2018</Date> <ANo>A8-0250</ANo>/<NumAm>16</NumAm>

Amendement <NumAm>16</NumAm>

<RepeatBlock-By><By><Members>Jörg Meuthen</Members>

<AuNomDe>{EFDD}au nom du groupe EFDD</AuNomDe>

</By></RepeatBlock-By>

<TitreType>Rapport</TitreType> A8-0250/2018

<Rapporteur>Judith Sargentini</Rapporteur>

<Titre>La situation en Hongrie</Titre>

<DocRef>2017/2131(INL)</DocRef>

<DocAmend>Proposition de résolution</DocAmend>

<Article>Considérant E ter (nouveau)</Article>

|  |
| --- |
|  |
| Proposition de résolution | Amendement |
|   | ***E ter. considérant qu’en vertu de l’article 4, paragraphe 2, du traité UE, l’Union est tenue de respecter l’égalité des États membres devant les traités ainsi que leur identité nationale, inhérente à leurs structures fondamentales politiques et constitutionnelles, y compris en ce qui concerne l’autonomie locale et régionale, et qu’elle est également tenue de respecter les fonctions essentielles de l’État, notamment celles qui ont pour objet d’assurer son intégrité territoriale, de maintenir l’ordre public et de sauvegarder la sécurité nationale; qu’en particulier, la sécurité nationale reste de la seule responsabilité de chaque État membre;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

</RepeatBlock-Amend>